

ENGLISH

**The Manufacturer**Fixe Climbing S.L.  
Carrer de Jeroni Guixà, nº1, 08580 Sant Quirze  
de Besora (Barcelona)**Declares that the PPE which is described  
hereafter****Designation**10,5 HANDY SEWN  
EYE**Trademark  
Type**Fixe  
C601050020T**Complies the requirements set by the  
regulation 2016/425 and, where  
appropriate, the standard that effects the  
transposition of the harmonized Standard**

EN1891:1998

**Which is the subject of EC certificate of  
conformity nº**

24/07651/00/0161

**Issued by**0161 - Carretera Banyeres, 10, 03802 Alcoi,  
Alicante**Has been subject to the assessment of  
Quality System of PPE Production (Module  
D) under the supervision of the notified  
body**0082 APAVE SA 6, Rue du Général Audran  
92412 COURBEVOIE cedex FRANCESant Quirze de Besora, on 24/10/24  
A.Antolí - Technical Area Manager  
**FIXE CLIMBING. S.L.**  
NIF. B-61864401  
C/ Jeroni Guixà, 1  
08580 SANT QUIRZE DE BESORA

This declaration of conformity is made under the sole responsibility of the manufacturer.



CATALÀ

<b>El fabricant</b>	Fixe Climbing S.L. Carrer de Jeroni Guixà, nº1, 08580 Sant Quirze de Besora (Barcelona)	
<b>Declara que el PPE que es descriu a continuació</b>	<b>Denominació</b>	10,5 HANDY SEWN EYE
	<b>Marca comercial</b>	Fixe
	<b>Tipus</b>	C601050020T
<b>Compleix els requisits establerts per la normativa 2016/425 i, si escau, la norma que afecta la transposició de la norma harmonitzada</b>	EN1891:1998	
<b>Que és l'objecte del certificat de conformitat CE núm.</b>	24/07651/00/0161	
<b>Emès per</b>	0161 - Carretera Banyeres, 10, 03802 Alcoi, Alicante	
<b>Ha estat objecte de l'avaluació del sistema de qualitat de producció d'EPI (mòdul D) sota la supervisió de l'organisme notificat</b>	0082 APAVE SA 6, Rue du Général Audran 92412 COURBEVOIE cedex FRANCE	

Sant Quirze de Besora, on 24/10/24  
A.Antolí - Technical Area Manager

  
**FIXE CLIMBING. S.L.**  
NIF. B-61864401  
C/ Jeroni Guixà, 1  
08580 SANT QUIRZE DE BESORA

Aquesta declaració de conformitat es fa sota l'única responsabilitat del fabricant.



ESPAÑOL

**El Fabricante**Fixe Climbing S.L.  
Carrer de Jeroni Guixà, nº1, 08580 Sant Quirze  
de Besora (Barcelona)**Declara que el EPI descrito a continuación****Denominación**10,5 HANDY SEWN  
EYE**Marca  
Referencia**Fixe  
C601050020T**Es conforme a las disposiciones de la  
regulación 2016/425 y en su caso a la  
norma que efectúa la transposición de la  
Norma armonizada**

EN1891:1998

**Objeto del certificado "CE" de tipo nº**

24/07651/00/0161

**Expedido por**0161 - Carretera Banyeres, 10, 03802 Alcoi,  
Alicante**Se ha sometido a la evaluación del  
Sistema de Calidad de Producción de EPIs  
bajo el control del organismo notificado**0082 APAVE SA 6, Rue du Général Audran  
92412 COURBEVOIE cedex FRANCESant Quirze de Besora, on 24/10/24  
A.Antolí - Technical Area Manager

**FIXE CLIMBING. S.L.**  
NIF. B-61854401  
C/ Jeroni Guixà, 1  
08580 SANT QUIRZE DE BESORA

Esta declaración de conformidad se realiza bajo la única responsabilidad del fabricante.



FRANÇAIS

**Le fabricant**Fixe Climbing S.L.  
Carrer de Jeroni Guixà, nº1, 08580 Sant Quirze  
de Besora (Barcelona)**Déclare que l'EPI qui est décrit ci-après****Appellation**10,5 HANDY SEWN  
EYE**Marque  
Type**Fixe  
C601050020T**Est conforme aux exigences établies par  
le règlement 2016/425 et, le cas échéant,  
à la norme portant sur la transposition de  
la norme harmonisée**

EN1891:1998

**Qui est soumis au certificat de conformité  
CE n°**

24/07651/00/0161

**Émis par**0161 - Carretera Banyeres, 10, 03802 Alcoi,  
Alicante**A fait l'objet d'une évaluation du système  
qualité de APAVE SUDEUROPE SAS (0082)  
la production d'EPI (Module D) sous la  
supervision de l'organisme notifié**0082 APAVE SA 6, Rue du Général Audran  
92412 COURBEVOIE cedex FRANCESant Quirze de Besora, on 24/10/24  
A.Antolí - Technical Area Manager

FIXE CLIMBING. S.L.  
NIF. B-61864401  
C/ Jeroni Guixà, 1  
08580 SANT QUIRZE DE BESORA

La présente déclaration de conformité est établie sous la seule responsabilité du fabricant



DEUTSCH

**Der Hersteller**Fixe Climbing S.L.  
Carrer de Jeroni Guixà, nº1, 08580 Sant Quirze  
de Besora (Barcelona)**erklärt, dass die nachstehend  
beschriebene persönliche  
Schutzausrüstung (PSA)****Bezeichnung**10,5 HANDY SEWN  
EYE**Marke  
Typ**Fixe  
C601050020T**den Bestimmungen der Verordnung  
2016/425 sowie - wo zutreffend - der  
Norm zur Umsetzung der harmonisierten  
Norm entspricht**

EN1891:1998

**die Gegenstand der EG-  
Konformitätsbescheinigung Nr. ist**

24/07651/00/0161

**Ausgestellt von**0161 - Carretera Banyeres, 10, 03802 Alcoi,  
Alicante**Unterliegt dem Bewertungsverfahren des  
Qualitätssystems für die PSA-Herstellung  
(Modul C) unter der Aufsicht der  
benannten**0082 APAVE SA 6, Rue du Général Audran  
92412 COURBEVOIE cedex FRANCESant Quirze de Besora, on 24/10/24  
A.Antolí - Technical Area Manager

FIXE CLIMBING. S.L.  
NIF. B-61864401  
C/ Jeroni Guixà, 1  
08580 SANT QUIRZE DE BESORA

Diese Konformitätserklärung wird unter alleiniger Verantwortung des Herstellers erstellt.



ITALIANO

**Il produttore**Fixe Climbing S.L.  
Carrer de Jeroni Guixà, nº1, 08580 Sant Quirze  
de Besora (Barcelona)**Dichiara che il DPI descritto di seguito****Denominazione**10,5 HANDY SEWN  
EYE**Marchio registrato**

Fixe

**Tipo**

C601050020T

**È conforme ai requisiti stabiliti dal regolamento 2016/425 e, qualora applicabile, alla norma che recepisce la norma armonizzata**

EN1891:1998

**Che è oggetto del certificato di conformità CE nº**

24/07651/00/0161

**Emesso da**0161 - Carretera Banyeres, 10, 03802 Alcoi,  
Alicante**È stato sottoposto alla valutazione del Sistema di Qualità di Produzione di DPI (Modulo D) sotto la supervisione dell'organismo notificato**0082 APAVE SA 6, Rue du Général Audran  
92412 COURBEVOIE cedex FRANCESant Quirze de Besora, on 24/10/24  
A.Antolí - Technical Area Manager

FIXE CLIMBING. S.L.  
NIF. B-61864401  
C/ Jeroni Guixà, 1  
08580 SANT QUIRZE DE BESORA

La presente dichiarazione di conformità è redatta sotto la sola responsabilità del produttore.



БЪЛГАРСКИ

<b>Производителят</b>	Fixe Climbing S.L. Carrer de Jeroni Guixà, nº1, 08580 Sant Quirze de Besora (Barcelona)	
<b>Декларира, че ЛПС, което е описано по-долу</b>	<b>Обозначаване</b>	10,5 HANDY SEWN EYE
	<b>Търговска марка</b>	Fixe
	<b>Тип</b>	C601050020T
<b>Отговаря на изискванията, определени от регламент 2016/425 и, където е подходящо, стандарта, който влияе върху транспонирането на хармонизирания стандарт</b>	EN1891:1998	
<b>Кой е предмет на ЕО сертификата за съответствие nº</b>	24/07651/00/0161	
<b>Издаден от</b>	0161 - Carretera Banyeres, 10, 03802 Alcoi, Alicante	
<b>Подлежи на оценка на системата за качество на производството на ЛПС (Модул D) под надзора на нотифицирания орган</b>	0082 APAVE SA 6, Rue du Général Audran 92412 COURBEVOIE cedex FRANCE	

Sant Quirze de Besora, on 24/10/24  
A.Antolí - Technical Area Manager

  
**FIXE CLIMBING. S.L.**  
NIF. B-61864401  
C/ Jeroni Guixà, 1  
08580 SANT QUIRZE DE BESORA

Тази декларация за съответствие се изготвя под единствената отговорност на производителя.



Srpski

**Proizvođač**Fixe Climbing S.L.  
Carrer de Jeroni Guixà, nº1, 08580 Sant Quirze  
de Besora (Barcelona)**Izjavljuje da OZO koja je opisana u nastavku****Oznaka**10,5 HANDY SEWN  
EYE**Zaštitni znak  
Tip**Fixe  
C601050020T**Udovoljava zahtjevima postavljenim Uredbom 2016/425 i, prema potrebi, standardom koji utječe na prijenos usklađenog Standarda**

EN1891:1998

**Koji je predmet EZ certifikata o sukladnosti n°**

24/07651/00/0161

**Izdano od**0161 - Carretera Banyeres, 10, 03802 Alcoi,  
Alicante**Bio je predmet ocjene sustava kvalitete proizvodnje OZO (modul D) pod nadzorom prijavljenog tijela**0082 APAVE SA 6, Rue du Général Audran  
92412 COURBEVOIE cedex FRANCESant Quirze de Besora, on 24/10/24  
A.Antolí - Technical Area Manager

FIXE CLIMBING. S.L.  
NIF. B-61864401  
C/ Jeroni Guixà, 1  
08580 SANT QUIRZE DE BESORA

Ova izjava o sukladnosti daje se pod isključivom odgovornošću proizvođača.



ČESKY

<b>Výrobce</b>	Fixe Climbing S.L. Carrer de Jeroni Guixà, nº1, 08580 Sant Quirze de Besora (Barcelona)	
<b>Prohlašuje, že OOP, který je popsán dále</b>	<b>Označení</b>	10,5 HANDY SEWN EYE
	<b>Ochranná známka Typ</b>	Fixe C601050020T
<b>Splňuje požadavky stanovené v nařízení 2016/425 a případně normě, která ovlivňuje provedení harmonizované normy</b>	EN1891:1998	
<b>Který je předmětem ES certifikátu shody č.</b>	24/07651/00/0161	
<b>Vydáno</b>	0161 - Carretera Banyeres, 10, 03802 Alcoi, Alicante	
<b>Bylo podrobena posouzení systému jakosti výroby OOP (modul D) pod dohledem oznámeného subjektu</b>	0082 APAVE SA 6, Rue du Général Audran 92412 COURBEVOIE cedex FRANCE	

Sant Quirze de Besora, on 24/10/24  
A.Antolí - Technical Area Manager

  
FIXE CLIMBING. S.L.  
NIF. B-61864401  
C/ Jeroni Guixà, 1  
08580 SANT QUIRZE DE BESORA

Toto prohlášení o shodě je vypracováno pod jedinou odpovědností výrobce.



DANSK

<b>Producenten</b>	Fixe Climbing S.L. Carrer de Jeroni Guixà, nº1, 08580 Sant Quirze de Besora (Barcelona)	
<b>Erklærer, at den personlige værnemidler, der beskrives i det følgende</b>	<b>Betegnelse</b>	10,5 HANDY SEWN EYE
	<b>Varemærke Type</b>	Fixe C601050020T
<b>Opfylder kravene i forordningen 2016/425 og, hvor det er relevant, standarden, der påvirker gennemførelsen af den harmoniserede standard</b>	EN1891:1998	
<b>Hvilket er genstand for EF-overensstemmelsescertifikat nr</b>	24/07651/00/0161	
<b>Udstedt af</b>	0161 - Carretera Banyeres, 10, 03802 Alcoi, Alicante	
<b>Har været underlagt vurderingen af kvalitetssystemet for PPE-produktion (modul D) under tilsyn af det bemyndigede organ</b>	0082 APAVE SA 6, Rue du Général Audran 92412 COURBEVOIE cedex FRANCE	

Sant Quirze de Besora, on 24/10/24  
A.Antolí - Technical Area Manager

  
FIXE CLIMBING. S.L.  
NIF. B-61864401  
C/ Jeroni Guixà, 1  
08580 SANT QUIRZE DE BESORA

Denne overensstemmelseserklæring udarbejdes under eneansvaret af fabrikanten.



NEDERLANDS

**De fabrikant**Fixe Climbing S.L.  
Carrer de Jeroni Guixà, nº1, 08580 Sant Quirze  
de Besora (Barcelona)**Verklaart dat de persoonlijke  
beschermingsmiddelen die hierna worden  
beschreven****Aanwijzing**10,5 HANDY SEWN  
EYE**Handelsmerk  
Type**Fixe  
C601050020T**Voldoet aan de vereisten van de  
verordening 2016/425 en, waar van  
toepassing, de norm die de omzetting van  
de geharmoniseerde norm bewerkstelligt**

EN1891:1998

**Waarvan is het EG-  
conformiteitscertificaat n°**

24/07651/00/0161

**Uitgegeven door**0161 - Carretera Banyeres, 10, 03802 Alcoi,  
Alicante**Is onderworpen aan de beoordeling van  
het kwaliteitssysteem voor de productie  
van persoonlijke beschermingsmiddelen  
(module D) onder toezicht van de  
aangemelde instantie**0082 APAVE SA 6, Rue du Général Audran  
92412 COURBEVOIE cedex FRANCESant Quirze de Besora, on 24/10/24  
A.Antolí - Technical Area Manager

FIXE CLIMBING. S.L.  
NIF. B-61864401  
C/ Jeroni Guixà, 1  
08580 SANT QUIRZE DE BESORA

Deze conformiteitsverklaring wordt opgesteld onder de enige verantwoordelijkheid van de fabrikant.



EESTI KEELES

<b>Tootja</b>	Fixe Climbing S.L. Carrer de Jeroni Guixà, nº1, 08580 Sant Quirze de Besora (Barcelona)	
<b>Deklareerib, et allpool kirjeldatud isikukaitsevahendid</b>	<b>Määramine</b>	10,5 HANDY SEWN EYE
	<b>Kaubamärk</b>	Fixe
	<b>Tüüp</b>	C601050020T
<b>Vastab määruses 2016/425 sätestatud nõuetele ja vajaduse korral standardile, mis mõjutab ühtlustatud standardi ülevõtmist</b>	EN1891:1998	
<b>Mille kohta on EÜ vastavussertifikaat nr</b>	24/07651/00/0161	
<b>Välja andnud</b>	0161 - Carretera Banyeres, 10, 03802 Alcoi, Alicante	
<b>Teatatud asutuse järelevalve all on hinnatud isikukaitsevahendite tootmise kvaliteedisüsteemi (moodul D)</b>	0082 APAVE SA 6, Rue du Général Audran 92412 COURBEVOIE cedex FRANCE	

Sant Quirze de Besora, on 24/10/24  
A.Antolí - Technical Area Manager

  
**FIXE CLIMBING. S.L.**  
NIF. B-61854401  
C/ Jeroni Guixà, 1  
08580 SANT QUIRZE DE BESORA

See vastavusdeklaratsioon koostatakse ainuisikuliselt tootja vastutusel.



SUOMI

**Valmistaja**Fixe Climbing S.L.  
Carrer de Jeroni Guixà, nº1, 08580 Sant Quirze  
de Besora (Barcelona)**Ilmoittaa, että jäljempänä kuvattu  
henkilönsuojain****Nimitys**10,5 HANDY SEWN  
EYE**Tavaramerkki  
Tyyppi**Fixe  
C601050020T**Täyttää asetuksessa 2016/425 asetetut  
vaatimukset ja tarvittaessa standardin,  
joka vaikuttaa yhdenmukaistetun  
standardin saattamiseen osaksi  
kansallista lainsäädäntöä**

EN1891:1998

**Jollei EY-vaatimustenmukaisuustodistus  
n°:**

24/07651/00/0161

**Myöntänyt**0161 - Carretera Banyeres, 10, 03802 Alcoi,  
Alicante**Hänelle on suoritettu henkilösuojainten  
tuotannon laatujärjestelmän arviointi  
(moduuli D) ilmoitetun laitoksen  
valvonnassa**0082 APAVE SA 6, Rue du Général Audran  
92412 COURBEVOIE cedex FRANCESant Quirze de Besora, on 24/10/24  
A.Antolí - Technical Area Manager

FIXE CLIMBING. S.L.  
NIF. B-61864401  
C/ Jeroni Guixà, 1  
08580 SANT QUIRZE DE BESORA

Tämä yhdenmukaisuusilmoitus laaditaan valmistajan yksinomaisella vastuulla.



ΕΛΛΗΝΙΚΑ

**Ο κατασκευαστής**Fixe Climbing S.L.  
Carrer de Jeroni Guixà, nº1, 08580 Sant Quirze  
de Besora (Barcelona)**Δηλώνει ότι ο ΜΑΠ που περιγράφεται στη  
συνέχεια****Όνομασία** 10,5 HANDY SEWN  
EYE  
**Εμπορικό σήμα  
Τύπος** Fixe  
C601050020T**Συμμορφώνεται με τις απαιτήσεις που  
ορίζονται στον κανονισμό 2016/425 και,  
κατά περίπτωση, το πρότυπο που  
επηρεάζει τη μεταφορά του  
εναρμονισμένου προτύπου**

EN1891:1998

**Ποιο είναι το αντικείμενο του  
πιστοποιητικού συμμόρφωσης ΕΚ αριθ**

24/07651/00/0161

**Εκδόθηκε από**0161 - Carretera Banyeres, 10, 03802 Alcoi,  
Alicante**Έχει υποβληθεί σε αξιολόγηση του  
Συστήματος Ποιότητας Παραγωγής ΜΑΠ  
(Ενότητα Δ) υπό την επίβλεψη του  
κοινοποιημένου οργανισμού**0082 APAVE SA 6, Rue du Général Audran  
92412 COURBEVOIE cedex FRANCESant Quirze de Besora, on 24/10/24  
A.Antolí - Technical Area Manager

**FIXE CLIMBING. S.L.**  
NIF. B-61864401  
C/ Jeroni Guixà, 1  
08580 SANT QUIRZE DE BESORA

Η παρούσα δήλωση συμμόρφωσης καταρτίζεται υπό την μοναδική ευθύνη του κατασκευαστή.



MAGYAR5

**A gyártó**Fixe Climbing S.L.  
Carrer de Jeroni Guixà, nº1, 08580 Sant Quirze  
de Besora (Barcelona)**Kijelenti, hogy az alábbiakban ismertetett  
egyéni védőeszköz****Kijelölés**10,5 HANDY SEWN  
EYE**Védjegy  
Típus**Fixe  
C601050020T**Megfelel a 2016/425 rendelet  
követelményeinek, és adott esetben  
annak a szabványnak, amely kihat a  
harmonizált szabvány átültetésére**

EN1891:1998

**Az EK-megfelelőségi tanúsítvány száma**

24/07651/00/0161

**Által kiadott**0161 - Carretera Banyeres, 10, 03802 Alcoi,  
Alicante**A bejelentett szervezet felügyelete alatt  
megvizsgálták az egyéni védőeszközök  
gyártásának minőségi rendszerét (D.  
modul)**0082 APAVE SA 6, Rue du Général Audran  
92412 COURBEVOIE cedex FRANCESant Quirze de Besora, on 24/10/24  
A.Antolí - Technical Area Manager

FIXE CLIMBING. S.L.  
NIF. B-61864401  
C/ Jeroni Guixà, 1  
08580 SANT QUIRZE DE BESORA

Ezt a megfelelőségi nyilatkozatot a gyártó kizárólagos felelőssége alapján állítja ki.



LETON

**Ražotājs**Fixe Climbing S.L.  
Carrer de Jeroni Guixà, nº1, 08580 Sant Quirze  
de Besora (Barcelona)**Paziņo, ka turpmāk aprakstītais IAL****Apzīmējums**10,5 HANDY SEWN  
EYE**Preču zīme  
Tips**Fixe  
C601050020T**Atbilst regulā 2016/425 noteiktajām  
prasībām un attiecīgā gadījumā  
standartam, kas ietekmē saskaņotā  
standarta transponēšanu**

EN1891:1998

**Uz ko attiecas EK atbilstības sertifikāta  
Nr.**

24/07651/00/0161

**Izdevējs**0161 - Carretera Banyeres, 10, 03802 Alcoi,  
Alicante**Paziņotās struktūras uzraudzībā ir  
pakļauts IAL ražošanas kvalitātes  
sistēmas novērtējumam (D modulis)**0082 APAVE SA 6, Rue du Général Audran  
92412 COURBEVOIE cedex FRANCESant Quirze de Besora, on 24/10/24  
A.Antolí - Technical Area Manager

FIXE CLIMBING. S.L.  
NIF. B-61864401  
C/ Jeroni Guixà, 1  
08580 SANT QUIRZE DE BESORA

Šī atbilstības deklarācija tiek izstrādāta, pamatojoties uz vienīgo ražotāja atbildību.



LIETUVIŲ

**Gamintojas**Fixe Climbing S.L.  
Carrer de Jeroni Guixà, nº1, 08580 Sant Quirze  
de Besora (Barcelona)**Pareiškia, kad toliau aprašyta AAP****Pavadinimas**10,5 HANDY SEWN  
EYE**Prekės ženklas  
Tipas**Fixe  
C601050020T**Atitinka Reglamento 2016/425 nustatytus  
reikalavimus ir, kai tinkama, standartą,  
kuris daro suderinto standarto perkėlimą į  
nacionalinę teisę**

EN1891:1998

**Kuris yra EB atitikties sertifikato Nr.**

24/07651/00/0161

**Išleido**0161 - Carretera Banyeres, 10, 03802 Alcoi,  
Alicante**Buvo vertinamas AAP gamybos kokybės  
sistema (D modulis) prižiūrint  
notifikuotajai įstaigai**0082 APAVE SA 6, Rue du Général Audran  
92412 COURBEVOIE cedex FRANCESant Quirze de Besora, on 24/10/24  
A.Antolí - Technical Area Manager

FIXE CLIMBING. S.L.  
NIF. B-61854401  
C/ Jeroni Guixà, 1  
08580 SANT QUIRZE DE BESORA

Šis atitikties deklaravimas rengiamas vien tik gamintojo atsakomybės pagrindu.



POLSKI

**Wytwórca**Fixe Climbing S.L.  
Carrer de Jeroni Guixà, nº1, 08580 Sant Quirze  
de Besora (Barcelona)**Deklaruje, że opisane poniżej ŚOI****Przeznaczenie**10,5 HANDY SEWN  
EYE**Znak towarowy**

Fixe

**Rodzaj**

C601050020T

**Spełnia wymagania określone w rozporządzeniu 2016/425 oraz, w stosownych przypadkach, normę, która ma wpływ na transpozycję normy zharmonizowanej**

EN1891:1998

**Który jest przedmiotem certyfikatu zgodności WE nr**

24/07651/00/0161

**Wydane przez**0161 - Carretera Banyeres, 10, 03802 Alcoi,  
Alicante**Został poddany ocenie Systemu Jakości Produkcji ŚOI (Moduł D) pod nadzorem jednostki notyfikowanej**0082 APAVE SA 6, Rue du Général Audran  
92412 COURBEVOIE cedex FRANCESant Quirze de Besora, on 24/10/24  
A.Antolí - Technical Area Manager

FIXE CLIMBING. S.L.  
NIF. B-61864401  
C/ Jeroni Guixà, 1  
08580 SANT QUIRZE DE BESORA

Niniejsze oświadczenie o zgodności jest sporządzane wyłącznie pod odpowiedzialnością producenta.



PORTUGUES

**O fabricante**Fixe Climbing S.L.  
Carrer de Jeroni Guixà, nº1, 08580 Sant Quirze  
de Besora (Barcelona)**Declara que o EPI descrito a seguir****Designação**10,5 HANDY SEWN  
EYE**Marca comercial  
Tipo**Fixe  
C601050020T**Cumpra os requisitos definidos pelo  
regulamento 2016/425 e, se for caso  
disso, a norma que efetua a transposição  
da Norma harmonizada**

EN1891:1998

**Qual é o assunto do certificado de  
conformidade CE nº**

24/07651/00/0161

**Publicado por**0161 - Carretera Banyeres, 10, 03802 Alcoi,  
Alicante**Foi submetido à avaliação do Sistema de  
Qualidade de Produção de EPI (Módulo D)  
sob a supervisão do organismo notificado**0082 APAVE SA 6, Rue du Général Audran  
92412 COURBEVOIE cedex FRANCESant Quirze de Besora, on 24/10/24  
A.Antolí - Technical Area Manager

FIXE CLIMBING. S.L.  
NIF. B-61864401  
C/ Jeroni Guixà, 1  
08580 SANT QUIRZE DE BESORA

Esta declaração de conformidade é feita sob a única responsabilidade do fabricante.



ROMÂNĂ

**Producatorul**Fixe Climbing S.L.  
Carrer de Jeroni Guixà, nº1, 08580 Sant Quirze  
de Besora (Barcelona)**Declară că EIP descris în continuare****Desemnare**10,5 HANDY SEWN  
EYE**Marcă**

Fixe

**Tip**

C601050020T

**Respectă cerințele stabilite de  
regulamentul 2016/425 și, după caz,  
standardul care efectuează transpunerea  
standardului armonizat**

EN1891:1998

**Care face obiectul certificatului de  
conformitate CE nr.**

24/07651/00/0161

**Emis de**0161 - Carretera Banyeres, 10, 03802 Alcoi,  
Alicante**A fost supus evaluării Sistemului de  
calitate al producției EIP (modul D) sub  
supravegherea organismului notificat**0082 APAVE SA 6, Rue du Général Audran  
92412 COURBEVOIE cedex FRANCESant Quirze de Besora, on 24/10/24  
A.Antolí - Technical Area Manager

FIXE CLIMBING. S.L.  
NIF. B-61864401  
C/ Jeroni Guixà, 1  
08580 SANT QUIRZE DE BESORA

Prezenta declarație de conformitate este întocmită sub unica responsabilitate a producătorului.



SLOVENŠČINA

**Proizvajalec**Fixe Climbing S.L.  
Carrer de Jeroni Guixà, nº1, 08580 Sant Quirze  
de Besora (Barcelona)**Izjavlja, da osebna zaščitna oprema, ki je  
opisana v nadaljevanju****Oznaka**10,5 HANDY SEWN  
EYE**Blagovna znamka  
Vrsta**Fixe  
C601050020T**Izpolnjuje zahteve iz uredbe 2016/425 in,  
kjer je to primerno, standarda, ki vpliva  
na prenos usklajenega standarda**

EN1891:1998

**Kateri predmet je ES-certifikat o  
skladnosti nº**

24/07651/00/0161

**Izdal**0161 - Carretera Banyeres, 10, 03802 Alcoi,  
Alicante**Je bil predmet ocene sistema kakovosti  
proizvodnje osebne zaščitne opreme  
(modul D) pod nadzorom priglašene  
organa**0082 APAVE SA 6, Rue du Général Audran  
92412 COURBEVOIE cedex FRANCESant Quirze de Besora, on 24/10/24  
A.Antolí - Technical Area Manager  
**FIXE CLIMBING. S.L.**  
NIF. B-61864401  
C/ Jeroni Guixà, 1  
08580 SANT QUIRZE DE BESORA

Ta izjava o skladnosti je izdelana pod edino odgovornostjo proizvajalca.



SLOVENČINA

**Výrobca**Fixe Climbing S.L.  
Carrer de Jeroni Guixà, nº1, 08580 Sant Quirze  
de Besora (Barcelona)**Vyhlasuje, že OOP, ktoré sú opísané ďalej****Označenie**10,5 HANDY SEWN  
EYE**Ochranná známka  
Typ**Fixe  
C601050020T**Spĺňa požiadavky stanovené v nariadení  
2016/425 a prípadne norme, ktorá  
ovplyvňuje transpozíciu harmonizovanej  
normy**

EN1891:1998

**Na ktoré sa vzťahuje certifikát ES o zhode  
č.**

24/07651/00/0161

**Vydal**0161 - Carretera Banyeres, 10, 03802 Alcoi,  
Alicante**Bol predmetom kontroly systému kvality  
výroby OOP (modul D) pod dohľadom  
notifikovaného orgánu**0082 APAVE SA 6, Rue du Général Audran  
92412 COURBEVOIE cedex FRANCESant Quirze de Besora, on 24/10/24  
A.Antolí - Technical Area Manager

FIXE CLIMBING. S.L.  
NIF. B-61864401  
C/ Jeroni Guixà, 1  
08580 SANT QUIRZE DE BESORA

Toto vyhlásenie o zhode je zostavené pod jedinou zodpovednosťou výrobcu.



SVENSKA

<b>Tillverkaren</b>	Fixe Climbing S.L. Carrer de Jeroni Guixà, nº1, 08580 Sant Quirze de Besora (Barcelona)	
<b>Förklarar att den personliga skyddsutrustningen som beskrivs nedan</b>	<b>Beteckning</b>	10,5 HANDY SEWN EYE
	<b>Varumärke Typ</b>	Fixe C601050020T
<b>Uppfyller kraven i förordningen 2016/425 och, i förekommande fall, standarden som påverkar införlivandet av den harmoniserade standarden</b>	EN1891:1998	
<b>Vilket är föremål för EG-intyg om överensstämmelse nr</b>	24/07651/00/0161	
<b>Utfärdats av</b>	0161 - Carretera Banyeres, 10, 03802 Alcoi, Alicante	
<b>Har varit föremål för bedömning av kvalitetssystemet för PPE-produktion (modul D) under övervakning av det anmälda organet</b>	0082 APAVE SA 6, Rue du Général Audran 92412 COURBEVOIE cedex FRANCE	

Sant Quirze de Besora, on 24/10/24  
A.Antolí - Technical Area Manager

  
FIXE CLIMBING. S.L.  
NIF. B-61864401  
C/ Jeroni Guixà, 1  
08580 SANT QUIRZE DE BESORA

Denna överensstämmelseförklaring utfärdas under ensamansvar av tillverkaren.



РУССКИЙ

<b>Производитель</b>	Fixe Climbing S.L. Carrer de Jeroni Guixà, nº1, 08580 Sant Quirze de Besora (Barcelona)	
<b>Заявляет, что СИЗ, описанные ниже</b>	<b>Обозначение</b>	10,5 HANDY SEWN EYE
	<b>Торговая марка</b>	Fixe
	<b>Тип</b>	C601050020T
<b>Соответствует требованиям, установленным постановлением 2016/425 и, при необходимости, стандартом, влияющим на транспонирование гармонизированного стандарта</b>	EN1891:1998	
<b>Что является предметом сертификата соответствия ЕС №</b>	24/07651/00/0161	
<b>Выдан</b>	0161 - Carretera Banyeres, 10, 03802 Alcoi, Alicante	
<b>Прошел оценку системы качества производства СИЗ (модуль D) под надзором нотифицированного органа</b>	0082 APAVE SA 6, Rue du Général Audran 92412 COURBEVOIE cedex FRANCE	

Sant Quirze de Besora, on 24/10/24  
A.Antolí - Technical Area Manager

  
**FIXE CLIMBING. S.L.**  
NIF. B-61864401  
C/ Jeroni Guixà, 1  
08580 SANT QUIRZE DE BESORA

Настоящее заявление о соответствии составлено исключительно под ответственностью производителя.



العربية

المصنع	Fixe Climbing S.L. Carrer de Jeroni Guixà, nº1, 08580 Sant Quirze de Besora (Barcelona)	
يصرح بأن معدات الحماية الشخصية الموصوفة فيما بعد	تعيين علامة تجارية نوع	10,5 HANDY SEWN EYE Fixe C601050020T
يتوافق مع المتطلبات المنصوص عليها في اللائحة 2016/425 ، وعند الاقتضاء ، المعيار الذي يؤثر على نقل المعيار المنسق	EN1891:1998	
وهو موضوع شهادة المطابقة الأوروبية رقم	24/07651/00/0161	
صادر عن	0161 - Carretera Banyeres, 10, 03802 Alcoi, Alicante	
خضع لتقييم نظام جودة إنتاج معدات الوقاية الشخصية (الوحدة D) تحت إشراف الجهة المُبلغ عنها	0082 APAVE SA 6, Rue du Général Audran 92412 COURBEVOIE cedex FRANCE	

Sant Quirze de Besora, on 24/10/24  
A.Antolí - Technical Area Manager

  
FIXE CLIMBING. S.L.  
NIF. B-61854401  
C/ Jeroni Guixà, 1  
08580 SANT QUIRZE DE BESORA

هذا الإعلان عن التوافق يتم إعداده بمسؤولية الشركة المصنعة فقط





000

00 00

Fixe Climbing S.L.  
Carrer de Jeroni Guixà, nº1, 08580 Sant Quirze de Besora (Barcelona)

000 0000 **PPE** 000 000000.

00

10,5 HANDY SEWN  
EYE

00

Fixe

00

C601050020T

**2016/425** 00 0 000 00 00 0 000 00000 0000 0000  
0000 00 0000 00 0000 0000000.

EN1891:1998

**EC** 0000 00000 0000 0000000?

24/07651/00/0161

0000

0161 - Carretera Banyeres, 10, 03802 Alcoi,  
Alicante

00 0000 00000 **PPE** 00 00 0000 (00 **D**) 0000 0000000.

0082 APAVE SA 6, Rue du Général Audran  
92412 COURBEVOIE cedex FRANCE

Sant Quirze de Besora, on 24/10/24  
**A.Antolí - Technical Area Manager**

  
**FIXE CLIMBING. S.L.**  
NIF. B-61854401  
C/ Jeroni Guixà, 1  
08580 SANT QUIRZE DE BESORA

0 00 0000 000000 00 0000 000000.



TÜRKÇE

**Üretici**Fixe Climbing S.L.  
Carrer de Jeroni Guixà, nº1, 08580 Sant Quirze  
de Besora (Barcelona)**Aşağıda açıklanan KKD'nin****Tanım**10,5 HANDY SEWN  
EYE**Marka  
Tür**Fixe  
C601050020T**2016/425 yönetmeliği tarafından  
belirlenen şartlara ve uygun olduğu  
durumlarda uyumlaştırılmış Standardın iç  
hukuka aktarılmasını etkileyen standarda  
uygundur**

EN1891:1998

**EC uygunluk belgesinin konusu n°**

24/07651/00/0161

**Veren kuruluş**0161 - Carretera Banyeres, 10, 03802 Alcoi,  
Alicante**Onaylanmış kuruluşun gözetiminde KKD  
Üretiminin Kalite Sisteminin (Modül D)  
değerlendirmesine tabi tutulmuşsa**0082 APAVE SA 6, Rue du Général Audran  
92412 COURBEVOIE cedex FRANCESant Quirze de Besora, on 24/10/24  
A.Antolí - Technical Area Manager

FIXE CLIMBING. S.L.  
NIF. B-61864401  
C/ Jeroni Guixà, 1  
08580 SANT QUIRZE DE BESORA

Bu uygunluk beyanı, yalnızca üreticinin sorumluluğu altında yapılmıştır.



ספרדית

היצרן	Fixe Climbing S.L. Carrer de Jeroni Guixà, nº1, 08580 Sant Quirze de Besora (Barcelona)	
מצהיר כי ה-PPE המתואר להלן	יעוד	10,5 HANDY SEWN EYE
	סימן מסחרי	Fixe
	סוג	C601050020T
עומד בדרישות הקבועות בתקנה 2016/425, ובמקרה המתאים, בתקן המשפיע על הטמעת התקן הרמוני	EN1891:1998	
אשר הנושא של תעודת תאימות EC מספר	24/07651/00/0161	
הונפק על ידי	0161 - Carretera Banyeres, 10, 03802 Alcoi, Alicante	
עבר הערכה של מערכת האיכות של ייצור PPE (מודול D) בפיקוח הגוף שהודיע	0082 APAVE SA 6, Rue du Général Audran 92412 COURBEVOIE cedex FRANCE	

Sant Quirze de Besora, on 24/10/24  
A.Antolí - Technical Area Manager



ההצהרה הזו על התאמה נעשית באחריות הבלעדית של היצרן.



